

HSA 130.0 R, 130.0 T

STIHL


Inhoudsopgave

1	Voorwoord.....	80
2	Informatie met betrekking tot deze handleiding.....	80
3	Overzicht.....	81
	Veiligheidsinstructies.....	82
5	Heggenschaar klaar maken voor gebruik.	86
6	Heggenschaar voor de gebruiker instellen	86
7	De stekker van de aansluitkabel erin steken en eruit trekken.....	88
8	Heggenschaar inschakelen en uitschakelen	89
9	Heggenschaar controleren.....	89
10	Met de heggenschaar werken.....	90
11	Na de werkzaamheden.....	91
12	Vervoeren.....	91
13	Opslaan.....	91



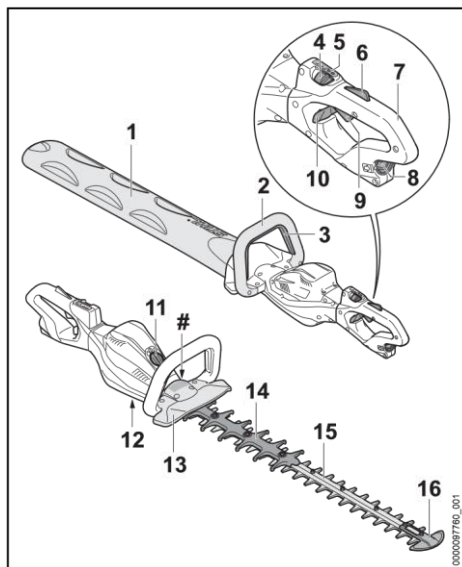
- De aanwijzing duidt op gevaren die kunnen leiden tot materiële schade.
 - ▶ De genoemde maatregelen kunnen materiele schade voorkomen.

2.3 Symbolen in de tekst

 Dit symbool verwijst naar een hoofdstuk in deze handleiding.

3 Overzicht

3.1 Heggenschaar



- 1 Mesbescherming
De mesbescherming beschermt tegen het contact met de messen.
- 2 Beugelhandgreep
De beugelhandgreep dient voor het vasthouden, geleiden en dragen van de heggenschaar.
- 3 Schakelbeugel
De schakelbeugel schakelt de heggenschaar samen met de schakelhendel in en uit.
- 4 Arrêteerhendel
De arrêteerhendel deblokkeert samen met de schakelhendelblokkering de schakelhendel.
- 5 Leds
De leds geven de ingestelde vermogenstrap weer.
- 6 Schakelhendelblokkering
De schakelhendelblokkering deblokkeert samen met de arrêteerhendel de schakelhendel.
- 7 Bedieningshandgreep
De bedieningshandgreep dient voor het bedienen, vasthouden en hanteren van de heggenschaar.
- 8 Stekkerbus
De bus dient voor het aansluiten van de stekker van de aansluitkabel.
- 9 Schakelhendel
De schakelhendel schakelt de heggenschaar samen met de schakelbeugel in en uit.
- 10 Blokkeerschuiw
De blokkeerschuiw deblokkeert de draaibare bedieningshandgreep.
- 11 Kap¹
De afdekking dient als plaatshouder voor een Smart Connector 2 A.
- 12 Afsluitplug
De afsluitplug sluit de opening voor het STIHL multipurposevet af.
- 13 Handbeschermer

¹ De afdekking is onderdeel van de motorbehuizing. Verwijder de afdekking alleen voor het inbouwen van een Smart Connector 2 A en bewaar de afdekking voor het later opnieuw

monteren. Gebruik de heggenschaar altijd met een ingebouwde afdekking of een ingebouwde Smart Connector 2 A.

De handbeschermer beschermt de hand op de beugelhandgreep tegen het contact met de messen.

14 Knipbeveiliging

De knipbeveiliging beschermt het bovenbeen tegen contact met het achterste deel van de messen.

15 Messen

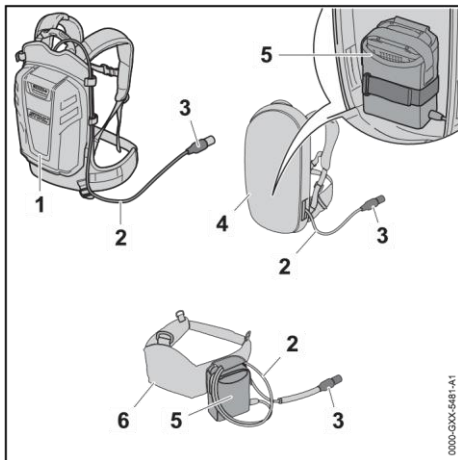
De messen knippen het snoeimateriaal.

16 Zwaardbeschermer

De zwaardbeschermer beschermt de punt van de messen tegen contact met voorwerpen.

Typeplaatje met machinenummer

3.2 Draagsystemen



1 Accu STIHL AR

De accu STIHL AR kan de heggenschaar voorzien van energie.

2 Aansluitkabel

De aansluitkabel verbindt de heggenschaar met de accu of het "heuptasje AP met aansluitkabel".

3 Stekker van de aansluitkabel De stekker van de aansluitkabel verbindt de heggenschaar met het "heuptasje AP met aansluitkabel" of met een accu STIHL AR.

4 Draagsysteem met ingebouwd "heuptasje AP met aansluitkabel"

Het draagsysteem kan de heggenschaar voorzien van energie.

5 "Heuptasje AP met aansluitkabel" Het

"heuptasje AP met aansluitkabel" kan de heggenschaar voorzien van energie.

6 De accu-riem met ingebouwd "heuptasje AP met aansluitkabel"

De accu-riem kan de heggenschaar voorzien van energie.

3.3 Pictogrammen

De pictogrammen kunnen op de heggenschaar staan en hebben de volgende betekenis:



De arrêteerhendel ontgrendelt in deze stand de schakelhendel.



De arrêteerhendel vergrendelt in deze stand de schakelhendel.



Dit pictogram kenmerkt de boring voor het STIHL multipurpose vet.

4 Veiligheidsinstructies



L_{WA} Gegarandeerd geluidvermogensniveau volgens de richtlijn 2000/14/EG in dB(A) om de geluidsemissies van producten vergelijkbaar te maken.



Het product niet met het huisvuil afvoeren.

4 Veiligheidsinstructies

4.1 Waarschuwingssymbolen

De waarschuwingssymbolen op de heggenschaar hebben de volgende betekenis:



Op de veiligheidsinstructies en de maatregelen hiervoor letten.



De handleiding lezen, begrijpen en bewaren.



Veiligheidsbril dragen.



Veiligheidsbril en gehoorbeschermers dragen.



Een bewegend mes niet aanraken.



De stekker van de aansluitkabel tijdens werkonderbrekingen, het

vervoer, de opslag, onderhoud of reparatiewerkzaamheden uit de bus trekken.

4.2 Gebruik conform de voorschriften

De heggenschaar STIHL HSA 130.0 R dient voor het grof terugknippen van heggen, struiken, bosschages en struikgewas.

De heggenschaar kan bij regen worden gebruikt.

De heggenschaar STIHL HSA 130.0 T dient voor het in vorm knippen en trimmen van heggen, struiken, bosschages en struikgewas.

Deze heggenschaar wordt door een accu STIHL AP samen met het "heuptasje AP met aansluitkabel" of een accu STIHL AR van energie voorzien.

⚠ WAARSCHUWING

- Accu's die niet door STIHL voor deze heggenschaar zijn vrijgegeven, kunnen leiden tot brand en explosies. Personen kunnen ernstig

4 Veiligheidsinstructies of dodelijk letsel oplopen en er kan materiële schade ontstaan.

- ▶ De heggenschaar met een accu STIHL AP samen met het "heuptasje AP met aansluitkabel" of een accu STIHL AR gebruiken.
- Als de heggenschaar of de accu niet volgens voorschrift wordt gebruikt, kan dit leiden tot ernstig persoonlijk letsel of zelfs de dood en er kan materiële schade ontstaan.
 - ▶ De heggenschaar zo gebruiken als in deze handleiding staat beschreven.
 - ▶ De accu zo gebruiken, als staat beschreven in de handleiding "heuptasje AP met aansluitkabel" of de handleiding accu STIHL AR.

4.3 Eisen aan de gebruiker

⚠ WAARSCHUWING

- Gebruikers die niet zijn geïnstrueerd kunnen de gevaren van de heggenschaar niet herkennen of niet inschatten. De gebruiker of andere personen kunnen ernstig of zelfs dodelijk letsel oplopen.



- ▶ De handleiding lezen, begrijpen en bewaren.

- ▶ Als de heggenschaar aan een andere persoon wordt overhandigd: de handleiding meegeven.
- ▶ Controleren of de gebruiker aan de volgende eisen voldoet:
 - De gebruiker is uitgerust.
 - De gebruiker is lichamelijk, sensorisch en geestelijk in staat, de heggenschaar te gebruiken en hiermee te werken. Als de gebruiker lichamelijk, sensorisch of geestelijk beperkt is, mag de gebruiker

slechts onder toezicht van of na instructie door een hiertoe verantwoordelijke of bevoegde persoon hiermee werken.

- De gebruiker kan de gevaren van de heggenschaar herkennen en inschatten.
- De gebruiker is meerderjarig of de gebruiker wordt overeenkomstig de nationale regelgeving onder toezicht onderwezen in een beroep.
- De gebruiker is geïnstrueerd door een STIHL dealer of een hiertoe vakkundig persoon, voordat deze voor de eerste keer de heggenschaar in gebruik neemt.
- De gebruiker verkeert niet onder invloed van alcohol, medicamenten of drugs.

► Indien er onduidelijkheden bestaan: contact opnemen met een STIHL dealer.

4.4 Kleding en uitrusting

⚠ WAARSCHUWING

- Tijdens de werkzaamheden kunnen lange haren in de heggenschaar worden gezogen. De gebruiker kan hierdoor ernstig letsel oplopen.
 - Lang haar in een paardenstaart binden en dusdanig vastmaken, dat het zich boven de schouders bevindt.
- Tijdens de werkzaamheden kunnen voorwerpen met een hoge snelheid naar boven worden geslingerd. De gebruiker kan letsel oplopen.



► Draag een nauwsluitende veiligheidsbril. Geschikte veiligheidsbrillen zijn aan de hand van de norm EN 166 of de nationale voorschriften getest en met de betreffende codering te



koop.

- Een strak bovendeel met lange mouwen en een lange broek dragen.
- Tijdens de werkzaamheden wordt geluid geproduceerd. Geluid kan het gehoor beschadigen.
 - Als de heggenschaar voorzien is van dit symbool: een gehoorbeschermer dragen.



- Tijdens het werken kan er stof opstuiwen. Ingeademd stof kan de gezondheid schaden en allergische reacties veroorzaken. ► Als er stof opstuift: draag een stofmasker.
- Hiertoe ongeschikte kleding kan blijven haken in hout, struikgewas en in de heggenschaar. Gebruikers zonder geschikte kleding kunnen ernstig letsel oplopen.
 - Draag nauwsluitende kleding.
 - Doe sjaals en sieraden af.
- Tijdens de werkzaamheden kan de gebruiker in contact komen met de bewegende messen. De gebruiker kan hierdoor ernstig letsel oplopen.
 - Draag schoeisel van een slijtvast materiaal.
 - Draag een lange broek van stevig materiaal.
- Tijdens de reinigings- of onderhoudswerkzaamheden kan de gebruiker in contact komen met de messen. De gebruiker kan letsel oplopen.
 - Werkhandschoenen van een slijtvast materiaal dragen.
- Als de gebruiker ongeschikte schoenen draagt, kan hij uitglijden. De gebruiker kan letsel oplopen.
 - Draag stevige, dichte schoenen met stroeve zool.

4.5 Werkgebied en -omgeving

⚠ WAARSCHUWING

- Buitenstaanders, kinderen en dieren kunnen de gevaren van de heggenschaar en de opgeworpen voorwerpen niet herkennen en de gevaren hiervan niet inschatten. Onbevoegde personen, kinderen en dieren kunnen ernstig letsel oplopen en er kan materiële schade ontstaan.
 - ▶ Buitenstaanders, kinderen en huisdieren op afstand houden van het werkgebied.
 - ▶ Heggenschaar niet zonder toezicht laten.
 - ▶ Zorg ervoor dat kinderen niet met de heggenschaar kunnen spelen.
- Elektrische componenten van de heggenschaar kunnen vonken veroorzaken. Vonken kunnen in licht ontvlambare of een explosieve omgeving brand en explosies veroorzaken. Personen kunnen zwaar letsel oplopen of worden gedood en er kan materiële schade ontstaan.
 - ▶ Niet werken in een licht ontvlambare en niet in een explosieve omgeving.

4.6 Veilige staat

4.6.1 Heggenschaar

De heggenschaar verkeert in de veilige staat als aan de volgende voorwaarden is voldaan:

- De heggenschaar is niet beschadigd.
- De heggenschaar is schoon.
- De bedieningselementen werken en zijn niet gewijzigd.
- De messen zijn correct gemonteerd.
- Alleen origineel STIHL toebehoren voor deze heggenschaar is gemonteerd.
- Het toebehoren is correct gemonteerd.

⚠ WAARSCHUWING

- In een niet-veilige toestand kunnen onderdelen niet meer naar behoren functioneren en kunnen veiligheidsvoorzieningen buiten werking worden

gezet. Personen kunnen ernstig of dodelijk letsel oplopen.

- ▶ Met een onbeschadigde heggenschaar werken.

4 Veiligheidsinstructies

- ▶ Als de heggenschaar vuil is: de heggenschaar reinigen.
- ▶ Geen wijzigingen aan de heggenschaar aanbrengen.
- ▶ Als de bedieningselementen niet functioneren: niet met de heggenschaar werken.
- ▶ Alleen origineel STIHL toebehoren voor deze heggenschaar monteren.
- ▶ Monteer toebehoren zoals in deze gebruiksaanwijzing of in de gebruiksaanwijzing van het toebehoren beschreven staat.
- ▶ Geen voorwerpen in de openingen van de heggenschaar steken.
- ▶ Versleten of beschadigde stickers vervangen.
- ▶ Als er onduidelijkheid bestaat: contact opnemen met een STIHL dealer.

4.6.2 Messen

De messen verkeren in de veilige staat als aan de volgende voorwaarden is voldaan:

- De messen zijn niet beschadigd.
- De messen zijn niet vervormd.
- De messen lopen licht.
- De messen zijn correct aangescherpt.
- Er bevinden zich geen bramen op de messen.

⚠ WAARSCHUWING

- In een onveilige staat kunnen onderdelen van de messen losraken en worden weggeslingerd. Personen kunnen ernstig letsel oplopen. ▶ Met onbeschadigde messen werken.

- ▶ Messen correct aanscherpen en ontbramen.
- ▶ Als één en ander niet duidelijk is: verzoeken wij u contact op te nemen met een STIHL dealer.

4.7 Werken

WAARSCHUWING

- De gebruiker kan in bepaalde situaties niet meer geconcentreerd werken. De gebruiker kan struikelen, vallen en ernstig letsel oplopen.
 - ▶ Rustig en met overleg werken.
 - ▶ Als de lichtomstandigheden en het zicht slecht zijn: niet met de heggenschaar werken.
 - ▶ Heggenschaar alleen bedienen.
 - ▶ Op obstakels letten.
 - ▶ Staand op de grond werken en het evenwicht behouden. Als er op hoogte moet worden gewerkt: een hefborde of een veilige steiger gebruiken.

4 Veiligheidsinstructies

- ▶ Wanneer vermoeidheidsverschijnselen optreden: een pauze inlassen.
- Als de gebruiker boven schouderhoogte werkt kunnen eerder vermoeidheidsverschijnselen optreden. De gebruiker kan hierdoor ernstig letsel oplopen.
 - ▶ Slechts korte tijd boven schouderhoogte werken.
 - ▶ Werkpauzes inlassen.
- Als de heen en weer schuivende messen een hard voorwerp raken kunnen deze snel worden afgeremd. Door de hierbij optredende reactiekracht kan de gebruiker de controle over de heggenschaar verliezen en ernstig letsel oplopen.

- ▶ De heggenschaar met beide handen vasthouden.
- ▶ Voor het begin van de werkzaamheden de heg op harde voorwerpen controleren en deze zo nodig verwijderen.

- De bewegende messen kunnen de gebruiker verwonden. De gebruiker kan hierdoor ernstig letsel oplopen.



- ▶ Bewegende messen niet aanraken.


- ▶ Als de messen door een voorwerp worden geblokkeerd: De heggenschaar uitschakelen en de stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken. Pas dan het voorwerp wegnemen.
- Als de werking van de heggenschaar zich tijdens de werkzaamheden wijzigt of deze zich ongebruikelijk gedraagt, kan de heggenschaar in een onveilige staat verkeren. Personen kunnen ernstig letsel oplopen en er kan materiële schade ontstaan.
 - ▶ De werkzaamheden beëindigen, de stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken en contact opnemen met een STIHL dealer.
- Tijdens de werkzaamheden kunnen trillingen door de heggenschaar worden gevormd.
 - ▶ Handschoenen dragen.
 - ▶ Werkpauzes inlassen.
 - ▶ Als er tekenen van een slechte doorbloeding optreden: een arts raadplegen.
- Als de schakelhendel wordt losgelaten zullen de messen nog ca. 1 seconde verder bewegen. De bewegende messen kunnen persoonlijk letsel veroorzaken. Personen kunnen ernstig letsel oplopen.
 - ▶ De heggenschaar aan de bedieningshandgreep en op de beugelhandgreep vasthouden en wachten tot de messen niet meer bewegen.

⚠ GEVAAR

- Als in de buurt van onder spanning staande kabels wordt gewerkt kunnen de messen in contact komen met de onder spanning staande kabels en deze beschadigen. De gebruiker kan ernstig of dodelijk letsel oplopen.
 - ▶ Niet in de buurt van onder spanning staande kabels werken.


4.8 Vervoeren

⚠ WAARSCHUWING

- Tijdens het vervoer kan de heggenschaar kantelen of verschuiven. Personen kunnen letsel oplopen en er kan materiële schade ontstaan.
 - ▶ Arrêteerhendel in stand  schuiven.
 - ▶ Stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.
 - ▶ Mesbeschermer zo over de mesbalk schuiven dat deze de messen volledig bedekt.
 - ▶ Heggenschaar met spanbanden, riemen of een net dusdanig beveiligen, dat deze niet kan kantelen en niet kan verschuiven.

4.9 Opslaan


⚠ WAARSCHUWING

- Kinderen kunnen de gevaren van de heggenschaar niet herkennen en ook niet inschatten. Kinderen kunnen ernstig letsel oplopen.
 - ▶ Arrêteerhendel in stand  schuiven.
 - ▶ Stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.

- ▶ Mesbeschermer zo over de mesbalk schuiven dat deze de messen volledig bedekt.

- ▶ De heggenschaar buiten het bereik van kinderen opslaan.

- De elektrische contacten op de heggenschaar en metalen onderdelen kunnen door vocht corroderen. De heggenschaar kan worden beschadigd.

- ▶ Arrêteerhendel in stand  schuiven.



- ▶ Stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.

- ▶ De heggenschaar schoon en droog opslaan.

4.10 Reiniging, onderhoud en reparatie

⚠ WAARSCHUWING

- Als tijdens de reinigings-, onderhouds- of reparatiewerkzaamheden de stekker van de aansluitkabel is aangesloten, kan de heggenschaar onbedoeld worden ingeschakeld. Personen kunnen ernstig letsel oplopen en er kan materiële schade ontstaan.

- ▶ De arrêteerhendel in stand  schuiven.



- ▶ Stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.

- Agressieve reinigingsmiddelen, het reinigen met een waterstraal of puntige voorwerpen kunnen de heggenschaar of de messen beschadigen. Als de heggenschaar of de messen niet op de juiste wijze werden gereinigd, kunnen componenten niet meer correct functioneren en kunnen de veiligheidsinrichtingen zijn



uitgeschakeld. Personen kunnen ernstig letsel oplopen.

- ▶ De heggenschaar en de messen zo reinigen als staat beschreven in deze handleiding.
- Als de heggenschaar of de messen niet op de juiste wijze werden onderhouden of gerepareerd, kunnen componenten niet meer correct functioneren en kunnen de veiligheidsinrichtingen zijn uitgeschakeld. Personen kunnen ernstig of dodelijk letsel oplopen.
 - ▶ De heggenschaar en de messen zo onderhouden en repareren als in deze handleiding staat beschreven.
- Tijdens de reinigings- of onderhoudswerkzaamheden aan de messen kan de gebruiker letsel oplopen door de scherpe zaagtanden. De gebruiker kan letsel oplopen.
 - ▶ Werkhandschoenen van een slijtvast materiaal dragen.




5 Heggenschaar klaar maken voor gebruik

5.1 Heggenschaar klaar maken voor gebruik

Voorafgaand aan de werkzaamheden moeten altijd de volgende stappen worden gezet:

- ▶ Zorg ervoor dat de volgende componenten zich in een veilige toestand bevinden:
 - Heggenschaar,  4.6.1.
 - Messen,  4.6.2.
- 5 Heggenschaar klaar maken voor gebruik
- Accu zoals in de handleiding accu STIHL AR of in de handleiding "heuptasje AP met aansluitkabel" staat beschreven.
 - ▶ De accu zo controleren als in de handleiding accu STIHL AR of in de handleiding

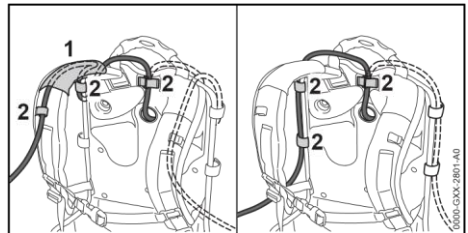
"heuptasje AP met aansluitkabel" staat beschreven.

- ▶ Laad de accu volledig, zoals in de handleiding van de acculaders STIHL AL 101, 301, 301-4, 500 staat beschreven.
- ▶ Heggenschaar reinigen,  14.1.
- ▶ Bedieningselementen controleren,  9.1.
- ▶ Accu STIHL AR, draagsysteem of 'heuptasje AP met aansluitkabel' omdoen en afstellen,  6.
- ▶ Als deze handelingen niet kunnen worden uitgevoerd: de heggenschaar niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer.

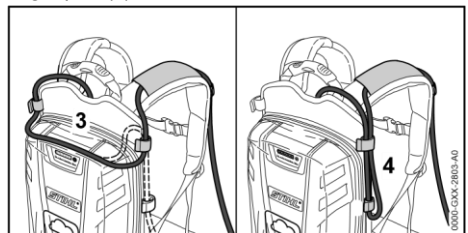
6 Heggenschaar voor de gebruiker instellen

6.1 Gebruik met accu STIHL AR

6.1.1 Aansluitkabel aanbrengen en afstellen
De aansluitkabel moet, afhankelijk van de lichaamsgrootte van de gebruiker en het gebruik worden aangebracht en afgesteld.



- ▶ Bevestig de aansluitkabel door de geleiding (1) op de draagriem en de gespen (2) of aan de zijkant tegen de rugplaat met de gespen (2).



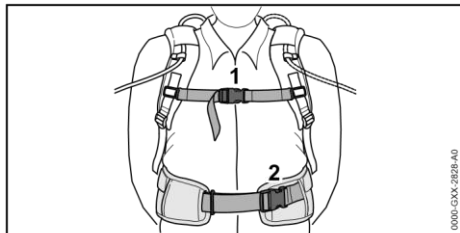
- ▶ Als de aansluitkabel te lang is: stel de lengte van de aansluitkabel via een lus op de accu (3) of een lus aan de zijkant (4) in.

6 Heggenschaar voor de gebruiker instellen

- ▶ Breng de aansluitkabel zo aan dat deze zo kort mogelijk is, niet is geknikt en bij de werkzaamheden niet hindert.

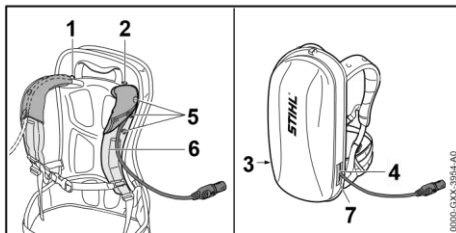
6.1.2 Draagsysteem aanbrengen en afstellen

- ▶ De accu op de rug plaatsen.



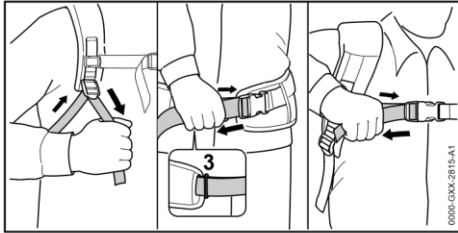
Draagsysteem aanbrengen en afstel-

- de onderste opening links (3)
- de onderste opening rechts (4)



- ▶ Als de aansluitkabel door de bovenste opening links (1) of de bovenste opening rechts (2) wordt gestoken:
 - ▶ Maak de drukknoppen (5) los.
 - ▶ Geleid de aansluitkabel over de schouder-

- ▶ De sluiting (1) van de borstgordel dichtdruk-

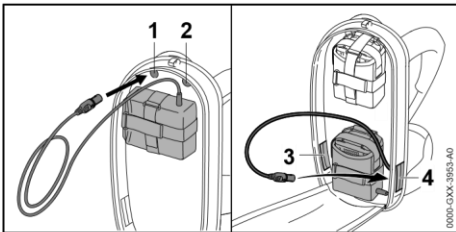


- ▶ De gordel spannen tot de heupgordel op de heup en het rugkussen tegen de rug ligt.
- ▶ De uiteinden van de heupgordel door het oog (3) steken.

6.2 Gebruik met draagsysteem

6.2.1 Aansluitkabel aanbrengen en afstellen

De aansluitkabel moet, afhankelijk van de lichaamsgrootte van de gebruiker en het gebruik worden aangebracht en afgesteld.



ningen worden gestoken:

- de bovenste opening links (1)
- de bovenste opening rechts (2)

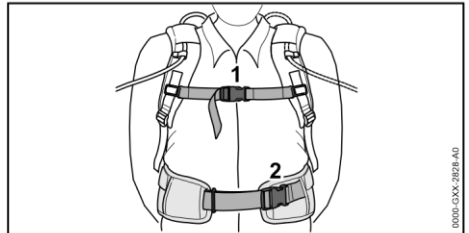
- ▶ De sluiting (2) van de heupgordel dichtdrukken.

- ▶ Sluit de drukknoppen (5).

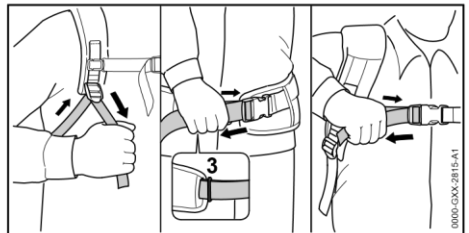
- ▶ Als de aansluitkabel door de onderste opening links (3) of de onderste opening rechts (4) wordt gestoken: sluit de gebruikte opening (3 of 4) af met de klittenbandsluiting (7).
- ▶ Breng de aansluitkabel zo aan dat deze zo kort mogelijk is, niet is geknikt en bij de werkzaamheden niet hindert.

6.2.2 Draagsysteem aanbrengen en afstellen

- ▶ De accu op de rug plaatsen.



- ▶ De sluiting (2) van de heupgordel dichtdrukken.
- ▶ De sluiting (1) van de borstgordel dichtdrukken.



- ▶ De gordel spannen tot de heupgordel op de heup en het rugkussen tegen de rug ligt. riem (6). ken.

De aansluitkabel kan door de volgende ope-

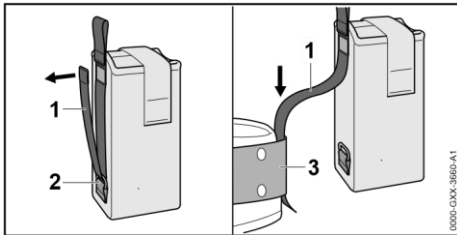
7 De stekker van de aansluitkabel erin steken en eruit trekken

- ▶ De uiteinden van de heupgordel door het oog (3) steken.

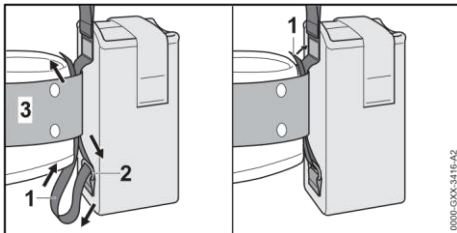
- ▶ Druk de accu (4) tot aan de aanslag in het heuptasje (5). Er klinkt een kort signaal.
- ▶ Borg de accu (4) met de klittenbandsluiting (6).

6.3 Gebruik met "heuptasje AP met aansluitkabel"

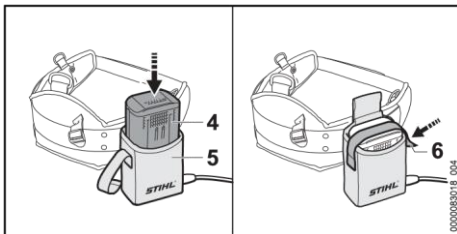
6.3.1 "Heuptasje AP met aansluitkabel" monteren



- ▶ Open de klittenbandsluiting op de riem (1) en trek de riem (1) uit het oog (2).
- ▶ Steek de riem (1) door de gordel (3).

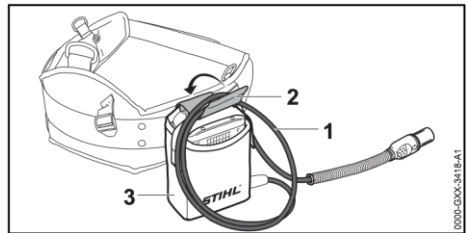


- ▶ Leid de riem (1) terug door het oog (2) en de gordel (3).
- ▶ Sluit de klittenbandsluiting op de riem (1).



6.3.2 Aansluitkabel afstellen

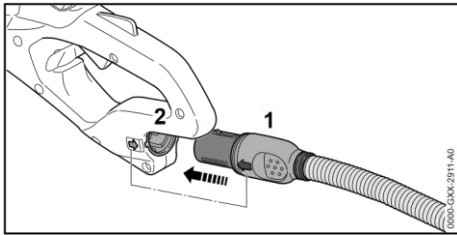
De aansluitkabel moet, afhankelijk van de lichaamsgrootte van de gebruiker en het gebruik worden afgesteld.



- ▶ Als de aansluitkabel te lang is: stel de lengte van de aansluitkabel via een lus (1) in en bevestig met de gesp (2) aan het heuptasje (3).
- ▶ Breng de aansluitkabel zo aan dat deze zo kort mogelijk is, niet is geknikt en bij de werkzaamheden niet hindert.

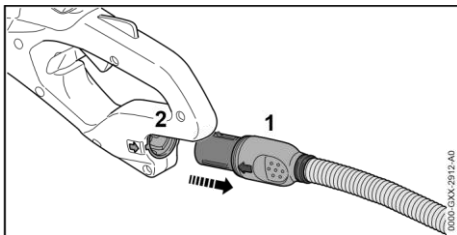
7 De stekker van de aansluitkabel erin steken en eruit trekken

7.1 Stekker van de aansluitkabel aansluiten



- ▶ Stekker (1) van de aansluitkabel zo uitlijnen dat de pijl op de stekker (1) van de aansluitkabel in lijn ligt met de pijl op de bus (2).
- ▶ Stekker (1) van de aansluitkabel in de bus (2) steken.
De stekker (1) van de aansluitkabel klikt vast.

7.2 Stekker van de aansluitkabel lostrekken



- ▶ Stekker (1) van de aansluitkabel met de hand vastpakken.

8 Heggenschaar inschakelen en uitschakelen

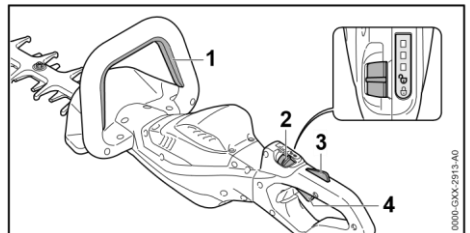
- ▶ Stekker (1) van de aansluitkabel uit de bus (2) trekken.


8 Heggenschaar inschakelen en uitschakelen

8.1 Heggenschaar inschakelen



- Onafhankelijk van de volgorde waarin de schakelbeugel en de schakelhendel worden ingedrukt, loopt het toerental van de heggenschaar op en gaan de messen bewegen. Als de schakelhendel eerst en vervolgens de schakelbeugel wordt ingedrukt, kan de gebruiker de controle over de heggenschaar verliezen. De gebruiker kan hierdoor ernstig letsel oplopen.
 - ▶ Eerst de schakelbeugel en vervolgens de schakelhendel indrukken.




- ▶ Schakelbeugel (1) indrukken en ingedrukt houden.
- ▶ Arrêteerhendel (2) met de duim in stand  schuiven.
- ▶ Schakelhendelblokkering (3) met de hand indrukken en ingedrukt houden.
- ▶ Schakelhendel (4) met de wijsvinger indrukken en ingedrukt houden.

Het toerental van de heggenschaar loopt op en de messen bewegen.

Hoe verder de schakelhendel is ingedrukt, des te sneller bewegen de messen.

8.2 Heggenschaar uitschakelen



- ▶ Schakelbeugel, schakelhendel en schakelhendelblokkering loslaten.

- ▶ Wachten tot de messen na ca. 1 seconde niet meer bewegen.
- ▶ Als de messen na ca. 1 seconde nog bewegen: de stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken en contact opnemen met een STIHL dealer.
De heggenschaar is defect.
- ▶ Arrêteerhendel in stand  schuiven.

9 Heggenschaar controleren

9.1 Bedieningselementen controleren

Arrêteerhendel, schakelhendelblokkering en schakelhendel

- ▶ Stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.
- ▶ Arrêteerhendel in stand  schuiven.
- ▶ Probeer de schakelhendel in te drukken, zonder de schakelhendelblokkering in te drukken. ▶ Als de schakelhendel kan worden ingedrukt: de heggenschaar niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer. De arrêteerhendel of de schakelhendelblokkering zijn defect.
- ▶ Arrêteerhendel in stand  schuiven.
- ▶ Schakelhendelblokkering indrukken en ingedrukt houden.
- ▶ Schakelhendel indrukken.
- ▶ Schakelhendel en schakelhendelblokkering loslaten.
- ▶ Als de schakelhendel of de schakelhendelblokkering moeilijk bewegen of niet terugkeren in de uitgangsstand: de heggenschaar niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer.

De schakelhendel of de schakelhendelblokkering is defect.

Schakelbeugel

- ▶ Stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.
- ▶ Schakelbeugel indrukken en weer loslaten.
- ▶ Als de schakelbeugel moeilijk beweegt of niet terugveert in de uitgangsstand: de heggenschaar niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer. De schakelbeugel is defect.

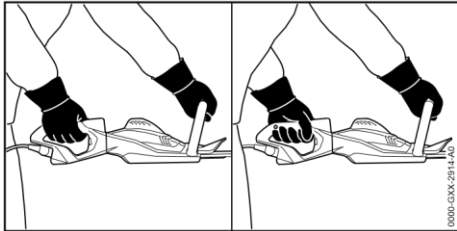
Heggenschaar inschakelen

- ▶ De stekker van de aansluitkabel aansluiten.
- ▶ Schakelbeugel indrukken en weer loslaten.
- ▶ Als de messen hebben bewogen of bewegen: de heggenschaar niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer.
De schakelhendel is defect.
- ▶ Schakelhendelblokkering indrukken en ingedrukt houden.
- ▶ Schakelhendel indrukken en ingedrukt houden.
- ▶ Als de messen bewegen: de heggenschaar niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer.
De schakelbeugel is defect.
- ▶ Schakelbeugel indrukken en ingedrukt houden. De messen bewegen.
- ▶ Als 3 leds rood knipperen: de stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken en contact opnemen met een STIHL dealer.
In de heggenschaar zit een storing.
- ▶ Schakelbeugel loslaten.
De messen blijven na ca. 1 seconde stilstaan.
- ▶ Als de messen na ca. 1 seconde nog bewegen: de stekker van de aansluitkabel uit

Nederlands

de bus trekken en contact opnemen met een STIHL dealer.

10.1 Heggenschaar vasthouden en hanteren



De heggenschaar is defect.

10 Met de heggenschaar werken

- ▶ Heggenschaar met één hand op de bedieningshandgreep zo vasthouden dat de duim om de bedieningshandgreep valt.
- ▶ Heggenschaar met de andere hand op de beugelhandgreep zo vasthouden dat de duim om de beugelhandgreep valt.

10.2 Bedieningshandgreep verdraaien

De bedieningshandgreep kan, afhankelijk van het gebruik, in 3 standen worden gedraaid.

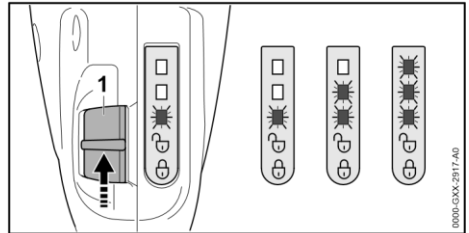
schuiven.


- ▶ Blokkeerschuif (2) terugtrekken en vasthouden.

10 Met de heggenschaar werken

- ▶ Bedieningshandgreep (3) rechtersom of linksom draaien.
- ▶ Blokkeerschuif (2) loslaten.

- ▶ Bedieningshandgreep (3) zolang rechtersom of linksom draaien, tot de bedieningshandgreep



- ▶ Arrêteerhendel (1) met de duim in stand  schuiven. De leds geven de ingestelde vermogenstrap (3) in de vergrendeling valt.

10.3 Vermogenstrap instellen

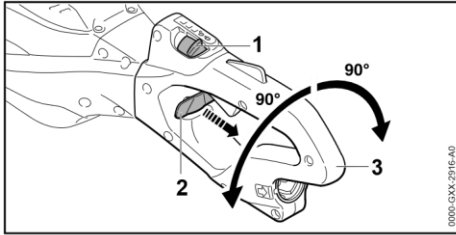
Afhankelijk van het gebruik, kunnen 3 vermogenstrappen worden ingesteld. De leds geven de ingestelde vermogenstrap weer. Hoe hoger de vermogenstrap, des te sneller de messen kunnen bewegen.


De ingestelde vermogenstrap beïnvloedt de werktijd van de accu. Hoe lager de vermogenstrap, des te langer is de werktijd van de accu.

weer.

- ▶ Arrêteerhendel (1) naar voren drukken en terug laten veren. De volgende vermogenstrap is ingesteld. Na de derde vermogenstrap volgt weer de eerste vermogenstrap.
- ▶ Arrêteerhendel (1) zo vaak naar voren drukken en laten terugveren, tot de gewenste vermogenstrap is ingesteld.

10.4 Knippen



- ▶ Arrêteerhendel (1) met de duim in stand 
- ▶ Dikke takken en twijgen met een snoeischaar of kettingzaag verwijderen.


11 Na de werkzaamheden

- ▶ De heggenschaar aan één zijde van de heg boogvorming van beneden naar boven geleiden en de heg knippen.
- ▶ De heggenschaar weer naar beneden bewegen zonder de heg te knippen.
- ▶ Langzaam en gecontroleerd in voorwaartse richting lopen.
- ▶ De heggenschaar opnieuw boogvorming van beneden naar boven geleiden en de heg knippen.
- ▶ De andere zijde van de heg op dezelfde wijze knippen.
- ▶ De messen aan de bovenzijde van de heg onder een hoek tussen de 0° en 10° houden.
- ▶ De heggenschaar horizontaal houden en boogvormig heen en weer geleiden en de heg knippen.
- ▶ Als de knipprestaties teruglopen: de messen aanscherpen/slijpen.

11 Na de werkzaamheden




11.1 Na de werkzaamheden

- ▶ De heggenschaar uitschakelen, arrêteerhendel in de stand  plaatsen en de stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.
- ▶ Als de heggenschaar nat is: de heggenschaar laten drogen.
- ▶ Heggenschaar reinigen.
- ▶ Messen schoonmaken.
- ▶ Mesbeschermer zo over de mesbalk schuiven dat deze de messen volledig bedekt.

12 Vervoeren

12.1 Heggenschaar vervoeren

- ▶ De heggenschaar uitschakelen, arrêteerhendel in de stand  plaatsen en de stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.
- ▶ Mesbeschermer zo over de messen schuiven dat deze de messen volledig bedekt.

Heggenschaar dragen


- ▶ Heggenschaar met één hand zo op de beugelhandgreep dragen dat de messen naar achteren zijn gericht.

Heggenschaar in een voertuig tillen

- ▶ de heggenschaar zo borgen dat deze niet kan kantelen en verschuiven.


13 Opslaan

13.1 Heggenschaar opbergen


- ▶ De heggenschaar uitschakelen, arrêteerhendel in de stand  plaatsen en de stekker van de aansluitkabel uit de stekkerbus trekken.
- ▶ Schuif de mesbescherming zo over de messen dat deze de messen volledig bedekt.
- ▶ De heggenschaar zo opbergen dat aan de volgende voorwaarden wordt voldaan:
 - De heggenschaar kan niet kantelen en verschuiven.
 - De heggenschaar bevindt zich buiten het bereik van kinderen.
 - De heggenschaar is schoon en droog.

14 Reinigen

14.1 Heggenschaar reinigen

- ▶ De heggenschaar uitschakelen, arrêteerhendel in de stand  plaatsen en de stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.
- ▶ De heggenschaar met een vochtige doek of een STIHL harsoplosmiddel reinigen.
- ▶ Reinig de ventilatiesleuven met een kwast.

14.2 Messen schoonmaken

- ▶ De heggenschaar uitschakelen, arrêteerhendel in de stand  plaatsen en de stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.
- ▶ De messen aan beide zijden inspuiten met STIHL harsoplosmiddel.
- ▶ De stekker van de aansluitkabel aansluiten.
- ▶ Heggenschaar 5 seconden inschakelen. De messen bewegen. Het STIHL harsoplosmiddel verdeelt zich gelijkmatig.

15 Onderhoud

15.1 Onderhoudsintervallen

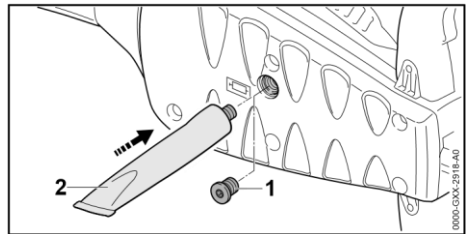
Onderhoudsintervallen zijn afhankelijk van de omgevings- en werkomstandigheden. STIHL adviseert de volgende onderhoudsintervallen:
Elke 50 bedrijfsuren

- ▶ Aandrijfmechanisme smeren.

Jaarlijks

- ▶ Heggenschaar door een STIHL dealer laten controleren.

15.2 Aandrijfmechanisme smeren



- ▶ Afsluitplug (1) losdraaien.
- ▶ Als er geen vet op de afsluitplug (1) zichtbaar is:
 - ▶ Tube "STIHL tandwielvet" (2) hierin schroeven.
 - ▶ 5 g STIHL tandwielvet in het huis van het aandrijfmechanisme drukken.
 - ▶ Tube "STIHL tandwielvet" (2) losschroeven.
 - ▶ Afsluitplug (1) aanbrengen en vastdraaien.
 - ▶ De heggenschaar 1 minuut inschakelen. Het STIHL tandwielvet wordt gelijkmatig verdeeld.

15.3 Messen slijpen


STIHL adviseert de messen door een STIHL dealer te laten slijpen.




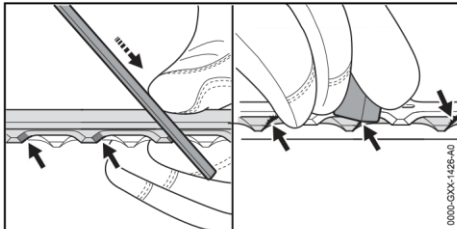
WAARSCHUWING

- De snijtanden van de messen zijn scherp. De gebruiker kan zich snijden.
 - ▶ Werkhandschoenen van een slijtvast materiaal dragen.

16 Repareren

- ▶ Elke tand van het bovenste mes met een STIHL platte vijl slijpen met een naar voren gerichte beweging. Daarbij de slijphoek in acht nemen,  18.2.
- ▶ Heggenschaar omdraaien.
- ▶ Resterende tanden slijpen.
- ▶ Elke tand van onderaf ontbramen.
- ▶ Heggenschaar omdraaien.
- ▶ Resterende tanden ontbramen.
- ▶ Stof dat tijdens het vijlen ontstaat met een vochtige doek verwijderen.
- ▶ De messen aan beide zijden inspuiten met STIHL harsoplosmiddel.

- ▶ De heggenschaar uitschakelen, arrêteerhendel in de stand  plaatsen en de stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken.



- ▶ Heggenschaar 5 seconden inschakelen. De messen bewegen. Het STIHL harsoplosmiddel wordt gelijkmatig verdeeld.
- ▶ Als er onduidelijkheid bestaat: contact opnemen met een STIHL dealer.

16 Repareren

16.1 Heggenschaar en messen repareren

De gebruiker kan de heggenschaar en de messen niet zelf repareren.

- ▶ Als de heggenschaar of de messen beschadigd zijn: de heggenschaar niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer.

17 Storingen opheffen

17.1 Storingen in de heggenschaar of de accu opheffen

Storing	Leds op de accu	Oorzaak	Oplossing
De heggenschaar loopt bij het	1 led knippert groen.	De laadtoestand van de accu is te laag.	▶ De accu zo laden, zoals in de handleiding van de acculader STIHL AL 101, 301, 301-4, 500 staat beschreven.

17 Storingen opheffen

Storing	Leds op de accu	Oorzaak	Oplossing
inschakelen niet aan.			
	1 led brandt rood.	De accu is te warm of te koud.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Stekker van de aansluitkabel uit de bus trekken. ▶ Laat de accu afkoelen of opwarmen.
	3 leds knipperen rood.	In de heggenschaar zit een storing.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Trek de stekker van de aansluitkabel uit de bus en steek hem hier opnieuw in. ▶ Schakel de heggenschaar in. ▶ Als er nog steeds 3 leds rood knipperen: de heggenschaar niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer.
		De messen lopen zwaar.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Spuit de messen aan beide zijden in met STIHL harsoplosmiddel. ▶ Als er nog steeds 3 leds rood knipperen: de heggenschaar niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer.
	3 leds branden rood.	De heggenschaar is te warm.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Trek de stekker van de aansluitkabel uit de bus. ▶ Laat de heggenschaar afkoelen.
	4 leds knipperen rood.	In de accu bevindt zich een storing.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Trek de stekker van de aansluitkabel uit de bus en steek hem hier opnieuw in. ▶ Schakel de heggenschaar in. ▶ Als er nog steeds 4 leds rood knipperen: de accu niet gebruiken en contact opnemen met een STIHL dealer.
		De elektrische aansluiting tussen de heggenschaar en de accu is onderbroken.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Trek de stekker van de aansluitkabel uit de bus en steek hem hier opnieuw in. ▶ Als de heggenschaar nog steeds bij het inschakelen niet aanloopt: De contactvlakken van de aansluitkabel reinigen zoals in de handleiding accu

			STIHL AR of "heuptasje AP met aansluitkabel" staat beschreven.
		De heggenschaar of de accu is vochtig.	► De heggenschaar of accu laten drogen.
De heggenschaar schakelt tijdens het gebruik uit.	3 leds branden rood.	De heggenschaar is te warm.	► Trek de stekker van de aansluitkabel uit de bus. ► Laat de heggenschaar afkoelen.
		Er is sprake van een elektrische storing.	► Trek de stekker van de aansluitkabel uit de bus en steek hem hier opnieuw in. ► Als de heggenschaar nog steeds tijdens het gebruik uitschakelt: De contactvlakken van de aansluitkabel reinigen zoals in de handleiding accu STIHL AR of "heuptasje AP met aansluitkabel" staat beschreven. ► Schakel de heggenschaar in.
De werktijd van de heggenschaar is te kort.		De accu is niet volledig opgeladen.	► Laad de accu volledig, zoals in de handleiding van de acculaders STIHL AL 101, 301, 301-4, 500 staat beschreven.
		De levensduur van de accu is overschreden.	► Vervang de accu.

18 Technische gegevens

18.1 Heggenschaar STIHL HSA

130.0 R, HSA 130.0 T

- Vrijgegeven accu's:
- STIHL AR
- STIHL AP samen met "heuptasje AP met aansluitkabel"
- Gewicht zonder accu:
- HSA 130.0 R, zwaardlengte 600 mm: 4,1 kg

- HSA 130.0 R, zwaardlengte 750 mm: 4,4 kg
- HSA 130.0 T, zwaardlengte 600 mm: 3,9 kg
- HSA 130.0 T, zwaardlengte 750 mm: 4,1 kg
- Elektrische beschermklasse: IPX4 (bescherming tegen spatwater van alle zijden)

De looptijd kan op www.stihl.com/battery-life worden bekeken.

18.2 Messen

HSA 130.0 R

Nederlands

- Tandafstand: 38 mm
- Zwaardlengte: 600 mm of 750 mm
- Slijphoek: 45°

HSA 130.0 T

- Tandafstand: 30 mm
- Zwaardlengte: 600 mm of 750 mm –
- Slijphoek: 45°

18.3 Geluids- en trillingswaarden

De K-waarde voor het geluidsdrukkniveau bedraagt 2 dB(A). De K-waarde voor het geluidsvermogensniveau bedraagt 2 dB(A). De Kwaarde voor de trillingswaarden bedraagt 2 m/s².

HSA 130.0 R, zwaardlengte 600 mm

- Geluiddrukkniveau L_{pA} gemeten volgens EN 62841-4-2: 86 dB(A)
- Geluidvermogensniveau L_{wA} gemeten volgens EN 62841-4-2: 94 dB(A)
- Trillingswaarde a_{hv} gemeten volgens EN 62841-4-2
- Bedieningshandgreep: 3,5 m/s²
- Beugelhandgreep: 2,7 m/s²

HSA 130.0 R, zwaardlengte 750 mm

- Geluiddrukkniveau L_{pA} gemeten volgens EN 62841-4-2: 87 dB(A)
- Geluidvermogensniveau L_{wA} gemeten volgens EN 62841-4-2: 95 dB(A)
- Trillingswaarde a_{hv} gemeten volgens EN 62841-4-2
- Bedieningshandgreep: 3,6 m/s².
- Beugelhandgreep: 2,8 m/s²

18 Technische gegevens

HSA 130.0 T, zwaardlengte 600 mm

- Geluiddrukkniveau L_{pA} gemeten volgens EN 62841-4-2: 87 dB(A)

- Geluidsniveau L_{wA} gemeten volgens 62841-4-2: 95 dB(A)
- Trillingswaarde a_{hv} gemeten volgens EN 62841-4-2

- Bedieningshandgreep: 3,0 m/s²
- Beugelhandgreep: 2,8 m/s²

HSA 130.0 T, zwaardlengte 750 mm

- Geluiddrukkniveau L_{pA} gemeten volgens EN 62841-4-2: 88 dB(A)
- Geluidvermogensniveau L_{wA} gemeten volgens EN 62841-4-2: 96 dB(A)
- Trillingswaarde a_{hv} gemeten volgens EN 62841-4-2
- Bedieningshandgreep: 2,5 m/s²
- Beugelhandgreep: 2,9 m/s²

De aangegeven trillingswaarden zijn volgens een gestandaardiseerde testprocedure gemeten en kunnen ter vergelijking van elektrische apparaten worden geraadpleegd. De daadwerkelijk optredende trillingswaarden kunnen afhankelijk van de manier van gebruik afwijken van de aangegeven waarden. De aangegeven trillingswaarden kunnen worden gebruikt voor een eerste inschatting van de trillingsbelasting. De daadwerkelijke trillingsbelasting moet worden ingeschat. Daarbij kan ook rekening worden gehouden met de tijden waarop het elektrische apparaat is uitgeschakeld en die waarin het weliswaar is ingeschakeld, maar zonder belasting draait. Informatie over het voldoen aan de EG-richtlijn 2002/44/EG inzake trillingen is te vinden op www.stihl.com/vib.


18.4 REACH

REACH staat voor een EG voorschrift voor de registratie, classificatie en vrijgave van chemicaliën.

Informatie met betrekking tot het voldoen aan het REACH-voorschrift is onder www.stihl.com/reach weergegeven.

19 Onderdelen en toebehoren

19.1 Onderdelen en toebehoren

STIHL  Deze symbolen kenmerken de originele STIHL onderdelen en het originele STIHL toebehoren.

STIHL adviseert alleen originele STIHL onderdelen en origineel STIHL toebehoren te gebruiken.

20 Milieuverantwoord afvoeren

Reserveonderdelen en toebehoren van andere fabrikanten kunnen door STIHL wat betreft betrouwbaarheid, veiligheid en geschiktheid ondanks continue marktobservatie niet worden beoordeeld en STIHL kan ook niet borg staan voor het gebruik ervan.

Originele STIHL onderdelen en origineel STIHL toebehoren zijn leverbaar via de STIHL dealer.

20 Milieuverantwoord afvoeren

20.1 Heggenschaar afvoeren

Informatie over de afvoer is verkrijgbaar bij de gemeente of bij een STIHL dealer.

Een onjuiste afvoer kan schadelijk zijn voor de gezondheid en voor het milieu.

- ▶ De STIHL producten inclusief de verpakking volgens de plaatselijke voorschriften bij een geschikt verzamelpunt voor recycling inleveren.
- ▶ Niet bij het huisvuil afvoeren.

21 EU-conformiteitsverklaring

21.1 Heggenschaar STIHL HSA

130.0 R, HSA 130.0 T

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Badstraße 115

D-71336 Waiblingen Duitsland

verklaart op eigen verantwoording dat

- Constructie: accu-heggenschaar
- merk: STIHL
- Typen: HSA 130.0 R, HSA 130.0 T – Serie-identificatie: 4869 voldoet aan de betreffende bepalingen van de richtlijnen 2011/65/EU, 2006/42/EG, 2014/30/EU en 2000/14/EG en in overeenstemming met de ten tijde van de productiedatum geldende versies van de volgende normen is ontwikkeld en geproduceerd: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 62841-1 en EN 62841-4-2.

Toegepast conformiteitsbeoordelingsproces volgens richtlijn 2000/14/EG bijlage V.

HSA 130.0 R, zwaardlengte 600 mm

- Gemeten geluidsvermogeniveau: 94 dB(A)
- Gewaarborgd geluidsniveau: 96 dB(A)

HSA 130.0 R, zwaardlengte 750 mm

- Gemeten geluidsvermogeniveau: 95 dB(A)
- Gewaarborgd geluidsniveau: 97 dB(A)

HSA 130.0 T, zwaardlengte 600 mm

- Gemeten geluidsvermogeniveau: 95 dB(A)
- Gewaarborgd geluidsniveau: 97 dB(A)

HSA 130.0 T, zwaardlengte 750 mm

Nederlands

- Gemeten geluidsvermogeniveau: 96 dB(A) –
Gegarandeerd geluidsniveau: 98 dB(A)

De technische documentatie wordt bij de productgoedkeuring van ANDREAS STIHL AG & Co. KG bewaard.

Het productiejaar, het productieland en het machinenummer staan vermeld op de heggenschaar.

Toegepast conformiteitsbeoordelingsproces volgens Waiblingen, 1-8-2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Bij volmacht



Robert Olma, Vice President, Regulatory Affairs & Global Governmental Relations

22 UKCA- conformiteitsverklaring

22.1 Heggenschaar STIHL HSA
130.0 R, HSA 130.0 T



ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Badstraße 115
D-71336 Waiblingen
Duitsland

verklaart op eigen verantwoording dat

- Constructie: accu-heggenschaar
- merk: STIHL
- Typen: HSA 130.0 R, HSA 130.0 T –
Serie-identificatie: 4869 voldoet aan de

betreffende bepalingen van de Britse richtlijnen The Restriction of the Use of Certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment Regulations 2012, Supply of Machinery (Safety) Regulations 2008, Electromagnetic Compatibility Regulations 2016 en Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations 2001 en in overeenstemming met de ten tijde van de

23 Adressen

productiedatum geldende versies van de volgende normen is ontwikkeld en geproduceerd: EN 55014-1, EN 55014-2, EN 62841-1 en EN 62841-4-2.

gens Britse richtlijn Noise Emission in the Environment by Equipment for use Outdoors Regulations 2001, Schedule 8. HSA 130.0 R, zwaardlengte 600 mm

- Gemeten geluidsvermogeniveau: 94 dB(A)
- Gewaarborgd geluidsniveau: 96 dB(A) HSA 130.0 R, zwaardlengte 750 mm
- Gemeten geluidsvermogeniveau: 95 dB(A)
- Gewaarborgd geluidsniveau: 97 dB(A) HSA 130.0 T, zwaardlengte 600 mm
- Gemeten geluidsvermogeniveau: 95 dB(A)
- Gewaarborgd geluidsniveau: 97 dB(A) HSA 130.0 T, zwaardlengte 750 mm
- Gemeten geluidsvermogeniveau: 96 dB(A)
- Gegarandeerd geluidsniveau: 98 dB(A)

De technische documentatie wordt bij

ANDREAS STIHL AG & Co. KG bewaard.
Het productiejaar, het productieland en het
machinenummer staan vermeld op de
heggenschaar.

Waiblingen, 1-8-2022

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

Bij volmacht 
Robert Olma, Vice President, Regulatory Affairs
& Global Governmental Relations

23 Adressen

www.stihl.com

24 Algemene veiligheidswaarschuwingen voor elektrische gereedschappen

24.1 Inleiding

In dit hoofdstuk staan de algemene
veiligheidsinstructies volgens de norm EN/IEC
62841 voor handgeleide, door een elektromotor
aangedreven gereedschappen.

STIHL moet deze teksten afdrukken.

De onder "Elektrische veiligheid" beschreven
veiligheidsinstructies ter voorkoming van
elektrische schokken gelden niet voor de STIHL
accuproducten.



- Lees alle veiligheidsinstructies, voorschriften,
illustraties en technische gegevens, waarvan
dit elektrische gereedschap is voorzien. Als de
hierna volgende instructies niet worden

opgevolgd, kan dit leiden tot elektrische
schokken, brand en/of ernstig letsel. Bewaar
alle veiligheidsaanwijzingen en voorschriften
voor toekomstig gebruik.

Het in de veiligheidsaanwijzingen gebruikte
begrip 'elektrisch gereedschap' heeft
betrekking op elektrisch gereedschap voor
aansluiting op het lichtnet (met netkabel) of op
elektrisch gereedschap dat als energiebron een
accu heeft (zonder netkabel).

24.2 Veiligheid op de werkplek

- Houd uw werkomgeving schoon en goed
verlicht. Een rommelig of onverlicht
werkgebied kan leiden tot ongevallen.
- Niet met elektrisch gereedschap werken in
een omgeving waar explosiegevaar bestaat
en waarin zich brandbare vloeistoffen,
gassen of stoffen bevinden. Elektrisch
gereedschap genereert vonken die stof of
dampen tot ontsteking kunnen brengen.
- Houd kinderen en andere personen tijdens
het werken met elektrisch gereedschap op
afstand. Als de aandacht wordt afgeleid,
kunt u de controle over het elektrische
gereedschap verliezen.

24.3 Elektrische veiligheid

- De aansluitstekker van het elektrische
gereedschap moet in de contactdoos
passen. Aan de stekker mogen op geen
enkele wijze wijzigingen worden
aangebracht. Gebruik geen verloopstekers
in combinatie met geaard elektrisch
gereedschap. Ongewijzigde stekers en

Nederlands

- passende contactdozen beperken het risico op een elektrische schok.
- b) Voorkom lichaamscontact met geaarde oppervlakken, zoals bijvoorbeeld buizen, verwarmingen, fornuizen en koelkasten. Er is een hoger risico op een elektrische schok wanneer uw lichaam geaard is.
 - c) Bescherm elektrisch gereedschap tegen regen of vocht. Het binnendringen van water/ vocht in elektrisch gereedschap verhoogt de kans op een elektrische schok.
 - d) Gebruik de netkabel niet voor andere overleg te werk bij het werken met elektrisch gereedschap. Gebruik geen elektrisch gereedschap als u moe of onder de invloed van drugs, alcohol of medicijnen bent. Eén moment van onoplettendheid bij het gebruik van het elektrische gereedschap kan leiden tot ernstig letsel.
- 24 Algemene veiligheids waarschuwingen voor elektrische gereedschappen...
- doeleinden. Gebruik de netkabel nooit om het elektrische gereedschap te dragen of te trekken of om de stekker uit het stopcontact te trekken. De netkabel uit de buurt houden van hittebronnen, olie, scherpe randen of bewegende onderdelen. Beschadigde of in de war geraakte aansluitkabels verhogen de kans op een elektrische schok.
- e) Bij het in de open lucht werken met elektrisch gereedschap, alleen verlengkabels gebruiken die geschikt zijn voor gebruik buitenshuis. Het gebruik van voor buiten geschikte verlengkabels beperkt het risico op een elektrische schok.
 - f) Als werken met elektrisch gereedschap in een vochtige omgeving onvermijdelijk is, maak dan gebruik van een aardlekschakelaar. Het gebruik van een aardlekschakelaar verkleint de kans op een elektrische schok.
 - b) Draag persoonlijke beschermende uitrusting en altijd een veiligheidsbril. Draag altijd een veiligheidsbril. Het dragen van persoonlijke beschermende uitrusting zoals een stofmasker, werkschoenen met stroeve zool, een veiligheidshelm of gehoorbescherming, afhankelijk van de aard en het gebruik van het elektrische gereedschap, vermindert de kans op letsel.
 - c) Voorkom het per ongeluk inschakelen. Controleer of het elektrische gereedschap is uitgeschakeld voordat de stekker in de contactdoos wordt gestoken en/of de accu wordt aangesloten, het gereedschap wordt opgepakt of gedragen. Als bij het dragen van het elektrische gereedschap uw vinger op de schakelaar ligt of als het elektrische gereedschap ingeschakeld op het lichtnet wordt aangesloten, kan dit leiden tot ongevallen.
 - d) Afstelgereedschap of schroefsleutels verwijderen voordat het elektrische gereedschap wordt ingeschakeld. Afstelgereedschap of een sleutel dat/die in een draaiend deel van het elektrische gereedschap zit, kan leiden tot letsel.
 - e) Voorkom een onnatuurlijke lichaamshouding. Zorg voor een stabiele
- ### 24.4 Veiligheid van personen
- a) Wees alert, let goed op wat u doet en ga met

houding en bewaar altijd het evenwicht. Hierdoor kan het elektrische gereedschap in onverwachte situaties beter onder controle worden gehouden.

- f) Geschikte kleding dragen. Draag geen loshangende kleding of sieraden. Houd haren en kleding uit de buurt van bewegende delen. Loshangende kleding, sieraden of lange haren kunnen blijven haken aan bewegende delen.
- g) Als er een stofafzuig- en -opvanginrichting moet worden gemonteerd, moeten deze worden aangesloten en correct worden gebruikt. Het gebruik van een stofafzuiginrichting beperkt het gevaar door stof.
- h) Wees alert, voorkom een vals gevoel van

waarvan de schakelaar defect is. Elektrisch gereedschap dat niet meer kan worden in- of uitgeschakeld, is gevaarlijk en moet worden gerepareerd.

- c) Trek de steker uit de contactdoos en/of verwijder de uitneembare accu alvorens afstelwerkzaamheden uit te voeren, toebehoren te vervangen of het apparaat op te bergen. Deze voorzorgsmaatregel voorkomt het onbedoeld aanlopen van het elektrische gereedschap.
- d) Niet-gebruikt elektrisch gereedschap buiten het bereik van kinderen opbergen. Elektrisch gereedschap niet laten gebruiken door personen die er niet mee vertrouwd zijn of die de instructies niet hebben gelezen. Elektrisch gereedschap is gevaarlijk als dit

24 Algemene veiligheidswaarschuwingen voor elektrische gereedschappen...

veiligheid en lap de veiligheidsregels voor elektrisch gereedschap niet aan uw laars, ook als u na veelvuldig gebruik volledig vertrouwd bent met elektrisch gereedschap. Achteloos handelen kan binnen een fractie van een seconde tot zwaar letsel leiden.

24.5 Gebruik en behandeling van het elektrische gereedschap

- a) Het elektrische gereedschap niet overbelasten. Gebruik voor uw werkzaamheden het daarvoor bestemde elektrische gereedschap. Met het passende elektrische gereedschap werkt u beter en veiliger binnen het aangegeven capaciteitsbereik.
- b) Geen elektrisch gereedschap gebruiken

door onervaren personen wordt gebruikt.

- e) Elektrisch gereedschap en toebehoren zorgvuldig onderhouden. Controleer of de bewegende delen correct functioneren en dat deze niet klemmen, gebroken of beschadigd zijn omdat hierdoor de werking van het elektrische gereedschap nadelig wordt beïnvloed. Beschadigde onderdelen voor het gebruik van het elektrische gereedschap laten repareren. Vele ongevallen zijn te wijten aan slecht onderhouden elektrisch gereedschap.
- f) De messen scherp en schoon houden. Zorgvuldig geslepen messen met scherpe snijkanten klemmen minder snel en zijn gemakkelijker te hanteren.
- g) Elektrisch gereedschap, toebehoren, wisselgereedschap enz. volgens deze

Nederlands

instructies gebruiken. Hierbij op de arbeidsomstandigheden en de uit te voeren werkzaamheden letten. Het gebruik van elektrisch gereedschap voor andere dan de bedoelde toepassingen kan tot gevaarlijke situaties leiden.

- h) Houd de handgrepen en handgreepvlakken, schoon en olie- en vetvrij. Gladde handgrepen en handgreepvlakken staan een veilige bediening en controle over het elektrische gereedschap in onvoorziene situaties in de weg.

24.6 Gebruik en behandeling van het accugereedschap

- a) Laad de accu's alleen met acculaders die door de fabrikant worden geadviseerd. Met een acculader die geschikt is voor een bepaald type accu is er kans op brandgevaar als deze wordt gebruikt voor een ander type accu.
- b) Gebruik alleen de daarvoor bedoelde accu's in de elektrische gereedschappen. Het gebruik van andere accu's kan leiden tot letsel en brandgevaar.
- c) De niet-gebruikte accu uit de buurt houden van paperclips, munten, sleutels, spijkers, schroeven of andere kleine metalen voorwerpen waarmee de contacten kunnen worden overbrugd. Kortsluiting tussen de accucontacten kan leiden tot brandwonden of brand.
- d) Bij verkeerd gebruik kan accuvloeistof uit de accu weglekken. Contact hiermee voorkomen. Bij toevallig contact, met water afspoelen. Als de accuvloeistof in de ogen komt bovendien een arts raadplegen.

Weglek-
kende accuvloeistof kan leiden tot huidirritaties of brandwonden.

- e) Gebruik geen beschadigde accu's of accu's waaraan wijzigingen zijn aangebracht. Beschadigde of gewijzigde accu's kunnen zich onvoorspelbaar gedragen en leiden tot kans op explosie of letsel.
- f) Stel een accu niet bloot aan vuur of hoge temperaturen. Vuur of temperaturen boven de 130 °C (265 °F) kunnen leiden tot explosies.
- g) Volg alle instructies met betrekking tot het laden op en laad de accu of het accugereedschap nooit op buiten het in de handleiding genoemde temperatuurbereik. Verkeerd laden of laden buiten het vrijgegeven temperatuurbereik kan de accu beschadigen en kans op brand verhogen.

24.7 Service

- a) Laat elektrisch gereedschap alleen repareren door gekwalificeerd en vakkundig personeel en alleen met originele vervangingsonderdelen. Daarmee wordt gewaarborgd dat de veiligheid van het elektrische apparaat behouden blijft.
- b) Voer geen onderhoudswerkzaamheden uit aan beschadigde accu's. Al het onderhoud aan accu's mag alleen door de fabrikant of een hiertoe gemachtigd bedrijf worden uitgevoerd.

24.8 Veiligheidsinstructies voor heggenscharen

Algemene veiligheidsinstructies voor heggenscharen

- a) Gebruik de heggenschaar niet bij slecht weer, met name als er kans op onweer is. Daarmee verkleint u de kans door bliksem te worden getroffen.
- b) Houd alle voedingskabels uit de buurt van het snoeigebied. Kabels kunnen in in

heggen en struiken verborgen zijn en per ongeluk door het mes worden doorgesneden.

- c) Draag een gehoorbeschermer. Een geschikte persoonlijke veiligheidsuitrusting

^{2V}

erlaagt het risico op gehoorbeschadiging.

- d) Houd de heggenschaar alleen vast bij de geïsoleerde handgrepen, omdat het snoei-

mes verborgen elektrische kabels kan raken.

24 Algemene veiligheidswaarschuwingen voor elektrische gereedschappen...

Het contact van de messen met een onder spanning staande kabel kan ook de metalen delen van het apparaat onder spanning zetten en leiden tot een elektrische schok.

- e) Houd alle lichaamsdelen uit de buurt van de messen. Bij bewegende messen niet proberen gesnoeide takjes te verwijderen of nog te snoeien takjes vast te houden. De messen blijven bewegen nadat de schakelaar is uitgeschakeld. Eén moment van onachtzaamheid tijdens het gebruik van de heggenschaar kan leiden tot ernstig letsel.
- f) Voordat u ingeklemd snijgoed verwijdert of onderhoud aan de machine uitvoert, moet u ervoor zorgen dat alle schakelaars uitgeschakeld zijn en de accu verwijderd of losgekoppeld is. Als de heggenschaar tijdens het verwijderen van vastzittend materiaal plotseling wordt geactiveerd, kan er ernstig letsel ontstaan.
- g) Draag de heggenschaar aan de handgreep

² Geluidrukniveau > 85 dB(A)

Nederlands

alleen bij stilstaande messen en let erop dat u geen schakelaar indrukt. Door het correct dragen van de heggenschaar verlaagt u het risico op onopzettelijk inschakelen en het daardoor veroorzaakte letsel door het mes.

- h) Bij vervoer of opslag van de heggenschaar altijd de kap over de messen aanbrengen. Vakkundig omgaan met de heggenschaar vermindert het risico op letsel door de messen.

www.stihl.com

04580219601A

0458-021-9601-A

A*

A
***04580219601**
0458-021-9601-